

Úr býráðnum:

Innbjóðan

til 800 ára minningarhald
í KØBENHAVN

DANSK SHELL FÆR LEIGUSÁTTMÁLA FYRI 13 ÁR

Fundur hóskvöldið 2. mars. Allir limir móttir. 11 tilráðing-
ar á skránni + 4 onnur mál.

FRÁ KASSANEVNDINI

a) Bræv frá Lützen & Hentze viðv. keyp av trøðni hjá Karsten Hoydal. Nevndin helt fast við sama pris (kr. 7 pr. m²) Góðtikið.

b) Bræv frá kommunustýri-
num í København við innbjóð-
ing av 1 umboðsmanni fyri
Tórshavnar kommunu at lut-
taka í 800 ára minningarhátíð-
ini, ið verður hildin frá 14.—18.
juni. Samtykt at taka við inn-
bjóðanini.

c) Ivan Carlsson viðv. at-
gongupeningi fyri áskoðarum í
svimjingarhylinum. Aftaná inn-
gyrðanina, megu áskoðarnir
koma innum, men um okkurt
óhapp skuldi hent teimum tek-

ur tryggingin bert við um at-
gongupeningurin er goldin, og
sostatt nýðist kommunan at
seta gjald á. Samtykt at taka
kr. 0,75 pr. høvd. Eisini varð
ýnskt at hylurin opnar 1. april.
d) Trygva Samuelsen við víð
ismeting av ognini matr. nr.
nr. 573, tað er Laðapakkhúsið,
sum Jákup Johansen, Sanna
Johansen og Anna Nolsøe eiga.
Metingarmenninir Johannes í
Mattalag og Johannes L. Jac-
obsen høvdu mett ognina til kr.
286.000.- Nevndin havt fund
við metingarmanninum sum
vórðu bidnir um at koma við
frágreiðing og nærri specifica-
tion, tá hildið varð at virðismet-
anin ikki var í lagi. Málið tikið
av skránni.

e) Mál viðv. viðhaldi í Sjó-
vinnubankanum og Føroya
Banka fyri Tórshavnar Trolara-

felag. Utgerðarlán fyri »Magnus
Heinason» og »Nólsoyar Páll»,
í Føroya Banka kr. 175.000.- í
Sjövinnubankanum kr. 250.000.
meðan hin fyrri peningastovn-
urin krevur viðhald av kom-
mununi fyri alla peningaupp-
hæddina, krevur Sjövinnubank-
in bert fyri kr. 175.000. Sam-
tykt at viðhalda.

f) Samtykt at lata kr. 2.000
til Føroya Barnaheim í sam-
band við 40 ára dagin.

FRÁ BÝARPLANSNEVDINI

a) Mál viðv. ognartøku av leigu
og ognarrætti til traðir, sum býráð-
ið hevur selt. Samdir at senda mál-
ið til ein lögfrøðing til kanninga.

b) Mál viðv. okjan av kirkju-
garðsøkinum. Kann ikki takast
støða til, fyrr enn nýggj vegurin
yvir Sandá er fastlagdur.

c) Umsókn frá Samuel Rubéksen
um at lata sonin Johannes fáa eitt
øki aftrat matr. nr. 1404 (Svarta-
foss) Samtykt.

d) Umsókn frá Viggo Kjeld um
byggiloyvi (Oygjarvegin) Samtykt.

FRÁ HAVNANEVDINI

a) Umsókn frá as. Dansk Shell
um framleiðing av leigusáttmála
teirra fyri matr. 975 e. Nevndin
hevdði samtykt at geva teimum sátt-
mála til 1980, og tóku 9 limir und-
ir við hesum, aftaná eitt sindur av
orðadrátti.

Niclas á Dunga og J. P. Henriksen
meintu, at tað var skeiðt at
geva oljufelagnum nýggjan sátt-
mála, so langt fram í tíðina, nú vit
vónandi støðu fyri tí stóru út-



Johanna Maria Skylv Hansen
GAMLAR GÖTUR II
Helge Justinussens Bókhandil
Einars prest

Sjálvan 90 ára føðingardag
sín kom hin rádna Johanna
Maria við øðrum bindi av bók-
ini Gamlar götur.

Johanna Maria er so væl og
viða kend av øllum tí hon hevur
skrivað, so at tað man vera
oneyðugt at siga annað um hesa
bókina enn tað, at vit eru fegin
og takksom.

Her kunna tey ungu fáa sær

byggjanini av Tórshavnar havn.
Brov frá:

4. Føroya Keypmannafelag viðv.
val av limi í nevnd fyri Føroya
handilsskúla. Tikið av skránni til
viðgerðar fyri læstum hurðum.

5. Leif Waagstein viðv. ognar
tøku av matr. nr. 850 a og 249 h
(ognin hjá Conrad Skaale). Við-
gjort fyri læstum hurðum.

6. Trygva Samuelsen viðv. sakar-
málinum í Harald Eirikstoft etr.
kommunan. Sakforarin upplýsti, at
Eirikstoft hevur appellerað sakina,
sum hann tapti við rættin her, til
landsrættin.

7. Í viðgerð av fíggjarætlanini
fyri 1967/68.

Fundur fyri læstum hurðum.

j. h.

kunnleika um, hvussu teirra
javnlikar baldust og háttadu
sær, fyri úti við eina öld síðani.
Ikki gamlamanna grenj, men
lívsfriska frásagn, ið prógvar,
at hóast alla stórbroyting í livi-
líkindum, er ungdomurin hin
sami — ja, menniskjan øll.

Sera áhugaverd er frágreið-
ingin um vísuna úr Andelig
visebøg, har hvørt ørindi byrjar
við sínum stavi í alfabetinum,
frá A til Æ. Tað sum bar upp
á rím var lættari at minnast og
lá meira ræði á tunguni, enn
eitt skrivstað úr halgubók.

Rikard Long, ið hevur sæð
um útgávuna, tekur soleiðis til
í formælinum:

»Tað er ikki deytt mál, hon
skrivar, her livir hvørt orð.
Hesar málskurnar, sum hon
hevur loftað frá farnum ættar-
líðum og sum hon hevur bygt
viðari á, komu frá hjartanum
og gingu til hjartað. Tær hava
enn boð til okkara og vónandi
eisini til teirra, sum í komandi
árum vilja fjálga um føroyskt
mál.»

Ja, og hjartalag og manna-
kærleiki lýsa av hvørjari síðu í
bókini.

Hans Dalsgaard.

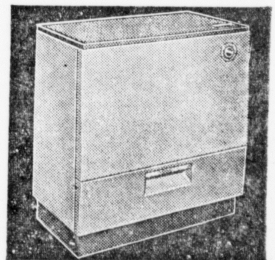
Føroyar í Norð- urlandaráðnum

Føroyar verða umboðaðar á
Norðurlandaráðnum í døgnum
1.—6. april í Helsingfors.

Fyri landsstýrið fara P. M. Dam,
løgmaður og Kr. Djurhuus, lands-
stýrismaður. Við í ferðini verður
Johan Djurhuus, skrivstovustjóri
sum skrivari.

HESS-O-DAN

den
**varme-
rigtige
oliekamin**



- dejlig nem varme
- god økonomi
- indbygget tank...

Pi. Valdemar Lützen
Tórshavn — tlf. 1020

Distrikts- jordemoder

Stillingen som distriktsjordemoder i Vestmanhavn på Færøerne omfattende pladserne: Vestmanhavn, Slette-
næs, Vålen, Kvivig, Stykket, Leynum, Skæling, við
Gjønna, Signabo, Ørengre og Kollefjord er ledig til be-
settelse 1. juni 1967.

Stillingen som distriktsjordemoder er i henhold til kgl.
anordning nr. 333 af 25. oktober 1962 pensionsberet-
tiget.

Begyndelseslønnen udgør for tiden (pr. 1. okt. 1966)
14.265,72 kr. stigende til 20.021,27 kr. årligt.

Lønningen og pensionen reguleres i overensstemmelse
med de for statens tjeneste mænt gældende regler.
Endvidere tilkommer der i distriktsjordemoderen betal-
ing for fødselshjælp og anden under jordemoderpraksis
hørende virksomhed efter de for praktiserende
jordemoder gældende regler, ligesom hun har krav på
fast befordring eller godtgørelse herfor i samme om-
fang som disse jordemoder

Loven om svangerskabshygiejne er gennemført på
Færøerne.

Distriktsjordemoderen skal have bopæl i Vestman-
havn. Boligudgifterne godtgøres med 700 kr. om året.
Ligesom den faste afgift til telefon betales af kommu-
nen.

Ansøgninger indsendes senest den 15. april 1967 til
rigsombudsmanden på Færøerne, hvor interesserede
iøvrigt vil kunne få nærmere oplysninger.

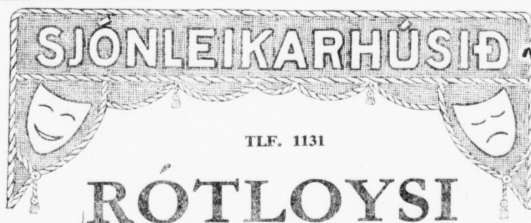
RIGOMBUDSMANDEN PÅ FÆRØERNE,
Tórshavn, den 2. marts 1967.

AÐALFUNDUR

Ársaðalfundur felagsins verður mánakvöldið 13. mars
kl. 20.00 í losjúhúsunum við Tinghúsvegin.

Dagsskrá sambært lógina.

SUÐURSTREYMOYAR JAVNAÐARFELAG



Tlf. 1131

Sjónleikur í 3 portum eftir

ARNOLD WESKER

verður framfórdur

LEYGARKVOLDIÐ 4. MARS KL. 8.00
SUNNUKVOLDIÐ 5. MARS KL. 6.00
MÁNAKVOLDIÐ 6. MARS KL. 8.00
TYSKVOLDIÐ 7. MARS KL. 8.00

Atgongumerkið á kr. 6.00 verða seld í Sjótleikarhúsinum
leygarkvöldið frá 6—8 og sunnudagin frá kl. 4—6.

Program við inngongdina